

NINAHITAJI KUFANYA NINI?

Kwa DVO ilitolewa kabla:

Unaweza kuchagua kuwa na DVO yako ikitangazwa wakati wowote ili kuhakikisha kuwa umehifadhiwa kote kitaifa.



Unaweza kufanya hivyo kwa kuomba kwa mahakama yoyote ya ndani nchini Australia. Haina budi kuwa ni mahakamani katika jimbo au wilaya ambako amri yako ilitolewa.

Ikiwa hutaki kusafiri au kukaa ndani ya jimbo au wilaya nyingine ya Australia unaweza kuchagua kutotangaza amri yako. Utabaki unalindwa katika jimbo au wilaya ambayo DVO ilitolewa.

Kwa DVO ilitolewa kwenye

ao badaa: DVO yako ni moja kwa moja kutambuliwa kitaifa na haifai kwako kuchukua hatua yoyote zaidi.



HABARI ZAIDI

Ikiwa haujui kama unahitaji kuchukua hatua yoyote, au ikiwa una maswali zaidi, tembelea www.ag.gov.au/ndvos kwa habari zinazohusiana na jimbo yako au wilaya au wasiliana na mahakama yako ya ndani.

Ni muhimu kutambua kwamba maagizo yote ya unyanyasaji wa familia yaliyotolewa Victoria kabla ya Novemba 25, 2017 yanajitambulisha moja kwa moja chini ya Mpango wa Kitaifa wa Amri ya Unyanyasaji wa Nyumbani.



KITAIFA
UTEKELEZAJI
AMRI YA VURUGU ZA NDANI

MPANGO WA AMRI
YA UNYANYASAJI WA
NYUMBANI WAKITAIFA
UNAANZISHWA



www.ag.gov.au/ndvos

Kiswahili / Swahili
National Enforcement of
Domestic Violence Orders
www.ag.gov.au/ndvos



KULINDA WAATHIRIKA

Mpango wa Amri ya Unyanyasaji wa Nyumbani uimarisha waathirika na familia zao.

Huitaji tena kuomba kuandikisha DVO yako katika jimbo au wilaya nyingine ya Australia ili iweze kutekelezwa.

Ikiwa una DVO ya sasa iliyotolewa kabla ya tarehe 25 Novemba 2017 inaweza kutambuliwa kitaifa kwa kuomba mahakamani.

Mahakama za mitaa nchini Australia zinaweza kurekebisha DVO inayojulikana kitaifa bila kujali ambapo ilitolewa.

Polisi ya mitaa itaendelea kutekeleza masharti ya DVO zote zilizotolewa katika hali yao au wilaya, bila kujali zilipotolewa.

Sheria zilizopo za nchi na wilaya zinazowalinda waathirika na familia walioathiriwa na unyanyasaji wa nyumbani hazikubadilika.



UTEKELEZAJI WA DVO

Ni kosa la jinai kama hutazingatia masharti ya DVO.

DVO haina tena na mipaka ya nchi au wilaya. DVO zote zilizotolewa zinatumika katika Australia yote.

KATIKA INCHI YAKO AU WILAYA YAKO DVO INAWEZA KUITWA AMRI LA KUIINGILIA KATI, UTARATIBU WA UNYANYASAJI WA FAMILIA, ULICHUKULIWA UTARATIBU WA UNYANYASAJI WA NYUMBANI AU UTARATIBU WA ULINZI.

MAENDELEO

Vurugu za familia na za nyumbani hazikubaliki. Usalama wa waathirika ni muhimu.

Sheria mpya zimeanzishwa nchini kote ili kuboresha ulinzi wa waathirika wa unyanyasaji wa ndani.

Zamani, maagizo ya unyanyasaji wa nyumbani (DVOs) yaliyotumika tu katika inchi au wilaya ambayo walitolewa au kusajiliwa.

Hiyo sasa imebadilika.

Kwenye tarehe 25 Novemba 2017, Mpango wa Amri ya Unyanyasaji wa Nyumbani ulianza. DVO zote zilizotolewa kutoka tarehe 25 Novemba 2017 sasa zimejulikana kitaifana kutekelezwa.

SASA TUNAWEZA KULINDA
VIZURI WA AUSTRALIA
www.ag.gov.au/ndvos